

Sommario

5 Premessa
Rafael Lozano Miralles

7 Da “Terminologia” a “Terminologia a colori”
Franco Bertaccini, Sara Castagnoli e Francesca La Forgia

La teoria

31 Termontografia e innovazione della terminologia plurilingue
Marcello Soffritti

53 Lessico naturale e lessici di specialità: tra descrizione
e normalizzazione
Michele Prandi

La pratica: Parte A

87 Estrazione di definizioni da corpora costruiti *ad hoc*
Roberta Albertazzi

121 EOHS Term: una *knowledge base* multilingue in materia di
sicurezza sul lavoro
Carla Agrario, Sara Castagnoli

163 La ricerca empirica negli studi sull’interpretazione e in termi-
nologia
Cristina Valentini

La pratica: Parte B

- 207 Falconeria: la terminologia, tra sincronia e diacronia
Isabella Oss Pinter
- 227 Sinonimia e variazione nel lessico del trasporto aereo
Claudia Giampreti, Samantha Sintuzzi
- 239 La ricerca terminologica come area di punta della ricerca
lessicografica contrastiva. Un caso particolare: la terminologia
anatomica veterinaria
Veronica Di Marco